

# PROGRAM

000247

# Hvidovre Stadion

8/8



1985



TEAM

HVIDOVRE

contra

04147



HVIDOVRE I.F.

Kampens  
Sponsor:

**Geha**

**5 KR.**



## LYNGHOLMS PROFESSIONELLE HOLD vinder hver gang...!

### LYNGHOLM AUT. KLOAKMESTRE KLOAK - SERVICE

AVEDØREHOLMEN 58 · 2650 HVIDOVRE

RADIODIRIGERET SERVICE

**01 - 77 00 77**

... HELE DØGNET !!!

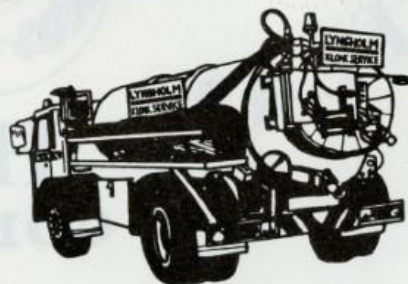
- ★ FALDRØR
- ★ VASKE
- ★ AFLØB
- ★ RENSES MED MOTORSPLIT



Hvidovre  
Kloakservice I/S

Privat:  
Flemming Lyngholm  
01 - 49 45 24

Privat:  
Preben Lyngholm  
01 - 78 93 82



- ★ HØJTRYKSSPULING
- ★ SLAMSUGNING
- ★ KLOAK-FJERNESYN
- ★ RODSKÆRING
- ★ BRANDFARLIGE OG
- ★ GIFTIGE VÆSKER

## VELKOMMEN IGEN



Et glimt fra Team Hvidovres sidste optræden på Hvidovre Stadion hvor Avedøres Jørgen Lange laver »tunnel« på Lutons Paul Elliot.

● Efter et års pause, prøver man at genoptage det der måske kan gå hen og blive til en tradition, nemlig at samle de bedste spillere fra de øvrige klubber i Hvidovre til en sommerkamp mod et tophold.

I 1983 samledes tre klubber, Rosenhøj, Friheden og Avedøre, for at stille et hold der skulle møde det engelske 1. divisionshold LUTON.

Der var en del skeptikere der regnede med at, »det kunne da kun blive en ordenlig sæk«, men det må siges at disse udtalelser blev gjort til skamme efter opgøret. Et bravt kæmpende Team Hvidovre hold imponerede mod de toptrænede fulltidsproffer fra England, og tabte kun med 1-0 på et mål scoret af den nuværende Liverpool angriber Paul Walsh. Og med 1801 betalende tilskuere gav arrangementet da også en lille

skilling til de tre deltagende klubber.

I år bliver det Hvidovres 1. divisions mandskab der stiller op mod et hold der denne gang er samlet af fire lokale klubber - de tre gamle og Ege volden.

Men det vil i aften være et hold der, i høj grad vil være præget af Avedøres spillere. I den 16 mands store trup er Avedøre I.F. repræsenteret med ikke mindre end 11 spillere, Rosenhøj har 4 mand med, mens Friheden og Ege volden kun hver har 1 spiller med. Det skyldes nok ikke mindst at AIF i øjeblikket aspirerer kraftigt til oprykning til 3. division, men også at de fire trænere ikke har sat holdet ud fra et egoistisk synspunkt, men derimod satset på at få sportslig succes.

Vi ønsker publikum og spillere rigtig god KAMP!



**Seha** på ethvert kontor

Pengene  
og din fremtid.



**I Amagerbanken ved vi, at livets alvor starter, når du er mellem 15 og 21.**

**A**magerbanken har lavet en avis til dig, der er ung. Der kan du læse om, hvordan du kan få et banklån i løbet af kun 12 måneder (forudsat at du er 18). Hvordan du kan få et godt forhold til din bank (man kalder det også blive "kreditværdig"). Hvordan du kan få orden i din økonomi. Alt sammen også selv om du måske kun tjener ganske få penge, en gang i mellem. Avisen hedder "Pengene og din fremtid." Og indeholder mange ting, du kan have fornøden indeholder mange ting, du kan have fornøden har en konto i et andet pengeinstitut. Husk på, at det er din økonomi, det drejer sig om.

Og økonomi er der fremtid i. - Din fremtid!  
Hent avisen i Amagerbanken.

**STARTKONTO.**

En nyhed for dig, der er ved at starte på hele ræsset!  
Bliv kendt i Amagerbanken. Få orden i økonomien. Hæv og sæt penge ind som du har lyst. Tjen høje renter - du får 9%\* p.a. Lån penge, når du bliver 18.  
Få en Startkonto. NU!

**Amagerbanken**



Center Syd, Stamholmen 145 - 49 11 33



**Claus Garde**  
22 år - 20 kampe  
midtbane

● Claus har fået sin fodboldopdragelse i Avedøre I.F., hvor han i årene som ungdomsspiller, blev betragtet som en målfarlig angriber. I sine første 2 år som senior var han da også placeret som angriber, men det kneb for ham at slå igennem på 1. holdet. Det blev kun til gæstevisser nu og da. Men da han ved sæsonstart i år blev rykket tilbage som midtbanespiller skete der pludselig en hel masse. På midtbanen fik han lige netop, det mere tid, som hans store bevægelser kræver, hans fine teknik og gode overblik kom til sin ret, med det resultat, at han i foråret blev fast mand og har spillet en række gode kampe, der nåede sin forløbige kulmination i forårets sidste kamp mod Lyngby, hvor han scorede 3 gange og var banens bedste. En fysisk stærk spiller med meget fantasi i sit spil, som vil gøre sit yderste for at underholde publikum. Der er ingen tvivl om at han kunne blive en endnu større spiller hvis han koncentrerede sig lidt mere om fodbolden.

Erik Andersen



**Henrik Christensen**  
21 år - 13 kampe  
målmand

● Efter at han sidste sæson kun fik en enkelt kamp på Avedøres 1. hold, da både 1. og 2. målmand var skadet, har Henrik i år ikke efterladt nogen tvivl om, hvem der er klubbens bedste målmand. Med en stædighed, en formidabel træningsindsats, samt med sit talent, er han i år virkelig slået igennem på 1. holdet. Sin fodboldopdragelse har han fået i HIF, men da han ikke mente, at man her havde øje for hans talent, skiftede han til Avedøre i 1982. Han er en dristig og frygtløs målmand med gode indgreb foran mål. Nogle vil måske mene at han mangler 10-15 cm i højden, men på grund af sin springkraft, har dette »handicap« indtil nu ikke kostet noget i turneringskampene. Glæd dem til at se Avedøres fremtidige 1. holdsmålmand i aktion i aften.

Erik Andersen

**Velkommen hos BP**

Brostykkevej 104-108

Stedet, hvor du tanker. Vi har altid gode tilbud til din bil.

Stort kiosk-udvalg.

Åbningstider:  
HELE UGEN KL. 7-22



## Old-boys forkamp mellem HIF og Team Hvidovre

Aftenens forkamp er et gensyn med mange af de spillere som har præget byens 1. hold gennem tiderne. Det er de herrer Claus Poulsen og Allan Rønberg der står for de to hold, og de

lover at der nok skal blive kæmpet til sidste bloddråbe fra »de gamle mænd«. Vi ønsker rigtig god fornøjelse og bringer hermed de to holds opstilling.:

### HIF

- 1 Erling Borgstrøm
- 2 Torben Jacobsen
- 3 Allan Rønberg
- 4 Jørgen »Max« Henriksen
- 5 Lars Bo Henriksen
- 6 Svend Erik »Sveske« Jensen
- 7 Allan Mathisen
- 8 John Steen Olsen
- 9 Steen Ziegler
- 10 Jørgen Klemp
- 11 Henning Ole Seistrup (tidl. Jensen)
- 12 Kurt Stendal
- 13 Poul Erik Hansen
- 14 Jørgen Pedersen

Sponsor:  
**STJERNEKROEN**  
Gl. Køgevej 316

### TEAM HVIDOVRE

- 1 Poul Nielsen, Avedøre
- 2 Erik Andersen, Avedøre
- 3 Leif Pedersen, Avedøre
- 4 Per Christensen, Ege volden
- 5 Erling Sørensen, Ege volden
- 6 Kurt E. Sørensen, Ege volden
- 7 Bjarne Pedersen, Rosenhøj
- 8 Jørgen Hansen, Rosenhøj
- 9 Jørn Andersen, Rosenhøj
- 10 Per Nielsen, Rosenhøj
- 11 Leif Broe, Friheden
- 12 Jan Olsen, Friheden
- 13 Kaj Olsen, Friheden
- 14

Sponsor:  
Jørgen Lyngholm  
Dansk Bygnings-entreprise Aps.

»henne om hjørnet«  
hos Jytte og Werner



Jytte og Werner præsenterer  
Ege volden 1. hold



★ **STJERNEKROEN**

Gl. Køgevej 316 . Tlf. 78 09 67 . Åbent fra kl. 07.00

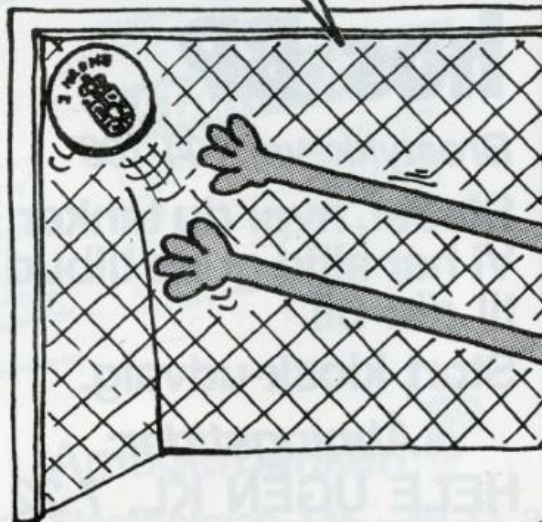
Strandmark Afd.,  
Frihedens Butikscenter,  
tlf. 78 81 33

Hvidovre-Syd Afd.,  
Hvidovrevej 253,  
tlf. 78 26 12

Hvidovre Afd.,  
Hvidovrevej 103,  
tlf. 75 15 21

 **Bikuben**

Få økonomien i topform  
i Bikuben



  
**PUMA**

  
**PUMA**

**JOHN STEEN  
SPORT**

FRIHEDENS BUTIKSCENTER

Tlf. 01 - 49 00 99

- og efter  
kampen ses vi  
s'fø'li på

# Johnny's Bodega

PRÆSENTERER:

- stedet,  
hvor sportsfolk  
mødes!

Hvidovrevej 356  
telefon 78 44 61

Åben fra kl. 11 morgen

## HUS KØB & SALG!

ØNSKER DE  
VEJLEDNING  
I HUSKØB  
& SALG?

SÅ TRÆF DET RIGTIGE  
VALG, RING...



# BØJE'S

EJENDOMSCENTER • 01-75 30 70

v/ BØJE SANDGAARD • HVIDOVREVEJ 104 A • 2650 HVIDOVRE

22 års lokalkendskab

## HVIDOVRE

- 1 Peter Schmeichel
- 2 Finn Johansen
- 3 Jens Kurt Petersen
- 4 Michael Christensen - anfører
- 5 Steen Hansen
- 6 Günther Lindahl
- 7 Pierre Larsen
- 8 Bo Elvar Jørgensen
- 9 Bo Holtemann
- 10 Michael Larsen
- 11 Lennart Olsen
- 12 Thomas Sloserich
- 13 Claes Petersen
- 14 Henrik Overgård
- 15 Mogens Kjeldsen
- 16 Klaus Jensen
- 17 Steen Falkedal

## TEAM HVIDOVRE

- 1 Svend Knudsen, Rosenhøj
- 17 Henrik Christensen, Avedøre
- 2 John Larsen, Avedøre
- 3 Kim Pedersen, Avedøre
- 4 Carsten Jensen, Rosenhøj
- 5 Steen Westergård - anfører, Ave.
- 6 Kim Rasmussen, Avedøre
- 7 Flemming Hansen, Rosenhøj
- 8 Rene Jørgensen, Avedøre
- 9 Jan Christensen, Avedøre
- 10 Carsten Terkelsen, Egevoleden
- 11 Claus Garde, Avedøre
- 12 Jan »Kloge« Jensen, Avedøre
- 13 Per Egholm, Rosenhøj
- 14 Michael Visøfeldt, Avedøre
- 15 Jan Jensen, Avedøre
- 16 Lars Jensen, Friheden

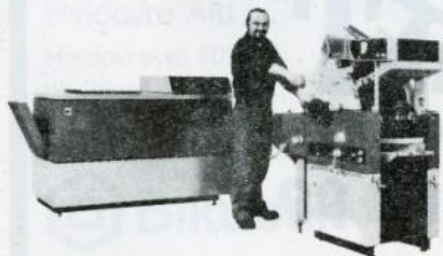
DOMMER: Erik Nordby Madsen, Greve

There's only one original.



LEVI'S

v/ Jørgen Henriksen  
Hvidovrevej 340 - Tlf. 01-78 55 22



EKSPRES TRYK  
EKSPRES TRYK  
EKSPRES TRYK  
EKSPRES TRYK  
EKSPRES TRYK  
EKSPRES TRYK

EKSPRES-  
TRYKSAGER  
TIL LAVPRIS

HELLBRANDT A/S

BIBLIOTEKVEJ 68 • 2650 HVIDOVRE • TELEFON 01-49 35 22



Tank op hos TEXACO,  
vi støtter sporten i Hvidovre

Leif Nielsen

Biblioteksvej 56  
Telf. 01 - 78 63 75

Åbningstider: Mandag-lørdag 7-20 . Søndag 8-20

# rådhusalonen



dame &  
herre  
FRISØR  
Parykatelier  
SOLCENTER

78 27 94

SOGNEGÅRDS ALLÉ 38  
2650 HVIDOVRE  
TELEFON 01 · 78 27 94

Paryklev. til sygesikringen  
Lev. til forbrugsföreningen  
Lev. til Diners Club

## Præmier på kampprogrammet

Følgende præmier vil blive udtrukket på  
dagens kampprogram, og nummerne vil  
blive offentliggjort over højtaleranlægget i  
pausen.

2 stk. gavekort à kr. 50,-  
fra STJERNEKROEN

5 stk. gavekort à kr. 50,-  
fra PEER'S PUB

5 stk. gavekort à kr. 50,-  
fra JOHNNY'S BODEGA

5 stk. gavekort à kr. 50,-  
fra CENTER PUB

Til kampens bedste spiller:  
1 hel flaske Chivas Regal  
12 års whisky  
fra JOHNNY'S BODEGA



du vil  
gå godt  
i et par  
kvali-  
tets sko  
fra

**Leif Sørensen**

**Sko** Bredalsparken  
Hvidovrevej 320 · Tlf. 78 27 81

PÅ **PEER'S** Pub  
**GENSYN**

Hvidovrevej 88 - Tlf. (01) 70 11 18

ABEN MANDAG-FREDAG kl. 10-02 og

LØRDAG-SØNDAG kl. 05-02

Morgenkomplet: Lørdag og søndag fra kl. 05.00

Hygge og  
stemning



# Harrestrup Kro

Vigerslevvej 278  
Tlf. (01) 30 95 25

Med venlig hilsen  
Viggo Jørgensen  
og Niels Heidelberg

JEG SMUTTEDE TILFÆLDIGVIS IND FOR  
14 DAGE SIDEN, MEN JEG TROR, AT  
JEG SNUPPER 14 DAGE MERE!

# Seha

## Seha

på ethvert kontor

Overhead Projektorer  
Stencils Duplikatorer  
Sprit Duplikatorer  
Electro Brændere  
Skriveredskaber  
Farvebånd

Torveporten 4 • 2500 Valby • Tlf. 01 - 16 55 55



**Lars Jensen**  
25 år - back  
Friheden

● Lars har altid spillet i Friheden, bortset fra en periode i Avedøre. Han spiller en meget offensiv back hvilket han kan tillade sig p.g.a sit meget store løbepensum. Teknisk mangler der måske lidt, men det opvejes af hans fightervilje og hans hurtighed. I aften vil Lars igen få lejlighed til at spille med broderen Jan »kloge«, der nu spiller i Avedøre.



**Per Egholm**  
28 år - angriber  
Rosenhøj

● Per kom først til Rosenhøj som senior, efter at have tilbragt sine ungdomsår i HIF. Han startede med, i et par sæsoner, at spille på 3-4 holdet, indtil man opdagede hans talent for at score mål. Siden har Per været så godt som fast mand på 1. holdet. Hans styrke ligger i hans snævre driblinger, samtidig med hans evne til at holde på bolden. I 1984 blev han topscorer med 14 mål.



**Carsten Therkildsen**  
18 år - midtbane  
Ege volden

● Carsten er en kommende mand - som nyoprykket yngling er han den eneste fra Ege volden der blev fundet god nok til at optræde for Team Hvidovre i aften. Han har bl. a. spillet på HIK's Y-DM hold. Det er en spiller med en direkte spillefacon, god dribler med stor spilopfattelse og et godt overblik, der trods sin ringe højde, fysisk er meget stærk.



**Carsten Jensen**  
25 år - midtbane  
Rosenhøj

● Carsten er oprindelig fra Vejle, hvor han har spillet i Vejle Kammeraterne. Han har et stort arbejdsområde på midtbanen, som han udfylder til alles tilfredshed. Her skal han især tage sig af de defensive opgaver. Dette forhindrer ham dog ikke i at gå med frem for at være med til at afslutte på langskud med sit meget farlige højrebæn.



**Shell**  
SERVICE

v/Ole Jensen  
**HVIDOVREVEJ 247**  
**TLF. 78 04 27**



Peter Schmeichel køber selvfølgelig benzin hos Shell-Ole.

**Åbent hver dag**  
til kl. 24.00

Støt HIF - Køb din benzin på Shell-tanken, Hvidovrevej 247.

*Hver gang du køber 1 liter benzin, modtager HIF 1 øre.*

**Dette er en annonce**

ikke fordi vi tror, vi af den grund sælger flere bøffer eller selskaber, men - vi har ikke forstand på fodbold, men det har vi på forretningsfrokoster, hyggemiddage og selskaber.

*Restaurant*  
**La Fondu**

**Stamholmen 145**  
**Tlf. 01 - 49 99 98**



**Flügger byggefinish**

**SPONSOR:**  
**For Rosenhøjs lilleput**

**Malerfirma**  
**Bengt Petersen ApS**

Hvidovrevej 284-286. Tlf. (01) 78 15 36.  
Roskildevej 264. Tlf. (01) 41 65 60.

Åben 9-17.30, fredag 9-19, lørdag 9-13.



# store hus



## center•sriben

-vejen til  
et godt køb

Konditori

Banker

Boghandel

Frisør • Modetøj

Foto • Video

Service • Kiosk

Renserier

Supermarkeder

Cykler • Musik

Skomager

# CENTER PUB

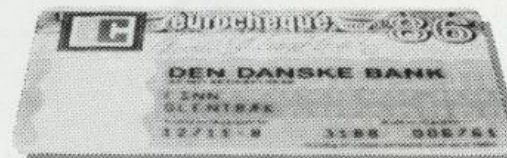
## SPONSOR FOR ROSENHØJS 1. HOLD



**HVIDOVREVEJ 178**  
**TELF. 47 22 69**

Åben daglig fra kl. 11.30-24.00  
Fredag-lørdag kl. 11.30-01.00  
**SMØRREBRØD UD AF HUSET**

# Med en Økonomikonto har De kontanter i hele verden



## DEN DANSKE BANK

Gl. Køgevej Afdeling, Avedøre Afdeling,  
Hvidovre Afdeling, Hvidovre Station Afdeling



# Sparkk tørsten væk.

